質二第張七

日九初月二年丑辛曆夏

公有廠製司限衣 司司

公公公司司司司

業 育 製造司 泉行用行佐衣廠 份有陳 有限仿王光

池司廠

會徒利 司司

国源

(5)

國與東南亞形勢

悉

急歸多關園地供應

地盤・也應器に處所・縱使植民所屬懷的倒

西

廸聲

明

無

口

于在教 今紛 年 紛 式

蘇

悲度

積

備

4. 4. 4.

會現些任之不須和的一結。寮停停平

勢之展望,及其嚴重性質如何他認為如果小心閱讀他的聪明南距條約組織去干涉。甘迺迪方之努力,若被忽視,他是否

川曼父 合會議

叛方此造等量: 註南時不統: 四際 軍面等成認僅決定正之足對本日社 · 在人一寫可國一王事重聚日電事

攻佔 目

美以直昇機供應政府軍越盟派兵六營進入寮境

資聯:國歌秘泰電社子讓亞科寮信,國部 對,莫聲迎密籍一泰以中公將國此處危地 其荷總明甘長東泰國閩,約於局乃於機區 是機統。酒薩南外曼明以部下勢菲支之,

之間,離莫本一蘇 科 美美並蘇斯日蘇聯 科 總大在京科自總英

東約軍事會議在曼谷開會

・於三月廿二日在衆友更谷奉東南亚公約組織軍事顧問食

二、第在員放的射原彈日拉園千距北二年發射放成子,下爾伊

麥美倫

飛美

H

迪會談

。對寫,由如國答:

制。 一个法新社法國巴黎二十四日電 制。 一个法新社法國巴黎二十四日電 制。 發生離奇爆炸

ED Puri 773911 58318

衆將張

晚

台

買三第張一第

泰緬家邊區及共義民接運赴台 發運等機分批飛往台灣。他們是先生 發運等機分批飛往台灣。他們是先生 安美里的中國反共義民,已開始從清邁與坐中華民 大類坐小型飛機到童青。

號

擴

張經濟

P

病量幸被救出

維

德國聖醫斯特那博士空前新

發明

內酸生反應而攻擊癌細胞。涵症之蔓延,僅知其能使中河西謂渠不知此種物質何以 現發院學科日 毒菌 延蔓症癌止遏能可

申

兩國支持

國完全自决

八份子暴動 伊朗王后

曾談投彈三百枚在場外

遷轟 練習場

工商名錄

村 野 終 電話等表

要求薩哈拉領土權利國主權之薩哈拉地區與主權之薩哈拉地區

迅即展及全院云

阿根廷代辦 (中央社台北层新 一 (中央社台北层新 - 台北层新 - 台北层新

一唯界世 藥根斷效特

霜設

在馬來

全持統克十社自阿飽魯四次 宜暫予擱置薩哈拉問題建議法阿初步談判時

宜

題。 時將薩哈拉問題 時將薩哈拉問題 時將薩哈拉問題 時, 學方開始談判時, 學方開始談判時, 學方開始談判時, 學方開始談判時, 學方開始談判時,

,區,待幹, 同關心合! 股十以中事今國心廿灣 致二對心皮天的自四中

一們生華馨爾內他 一長的基塊外特 定的國地沒同別

傳

葛

羅

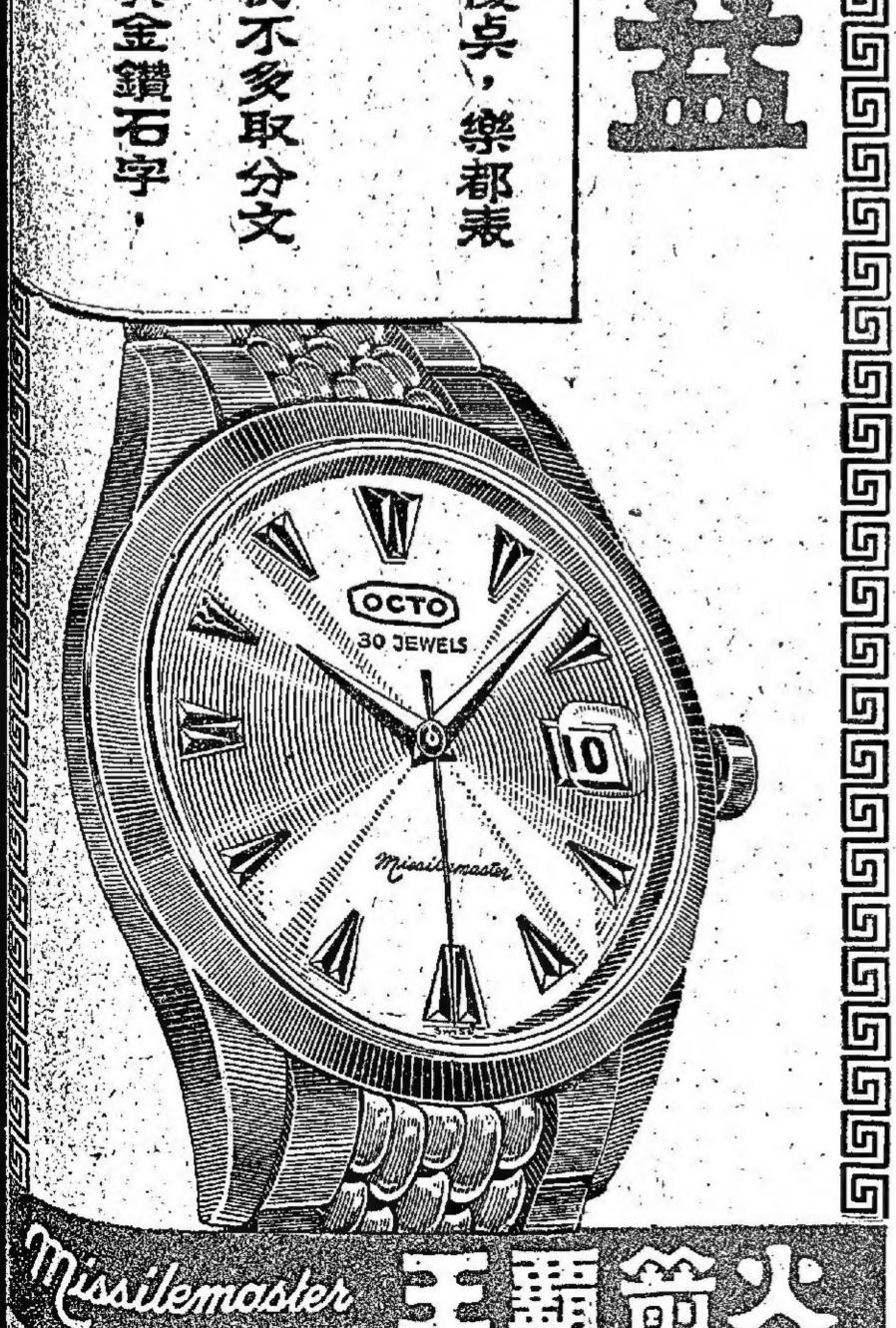
米柯

向各地增防

尼空運部隊

年 頂





最老

構造精

然田

Æ

名表應有之優桌

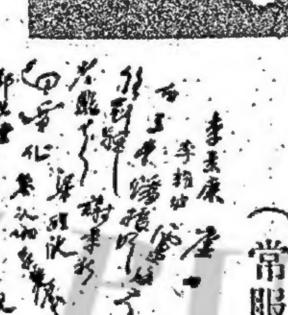
倶備

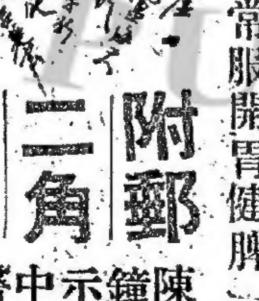
耐

設計

不断改良,首創噴射表面真金鑽石字

童叟無欺・錐水過





哥腦

報日播華

優八讀是本 符折者期報

世收百全

统九十至三十进筑灵宝行港 边单大南向口遗仔湾 翻舞地睡

·百祇四 龍 德聯 大貿易 曾 兆健生生 同敬賀

國聯 合銀行 大厦落成誌慶

①短波20 NG 收穫最早 13" ra ne ne ne 15 19 18 25 ②唱凡模可用 PERMANER PRINCIPLE PRINCIPLE PRINCIPLE ③ 短波電台較工容易 ④高低音翻 節港楚明 8R-H521 如身歷樂隊之前

建築海堤一條,以 建築海堤一條,以 建築海堤一條,以 建築海堤一條,以 通道 在挖泥工作。 面頭施 一條,以

慈善遊藝

會

東南

亞偉

个告。 於用途的公地,就盡量不要出售,倘有必要時,備價向業主收回公地與建,然而民,尤其是下一代市民的健康起見,政府應在達方面下更大的努力,然為市民,尤其是下一代市民的健康起見,政府應在達方面下更大的努力,然而民,尤其是下一代市民的健康起見,政府應在達方面下更大的努力,然而民,尤其是下一代市民的健康起見,政府應在達方面下更大的努力,然而民,就然,香港可会尺土,要在市區關建游樂運動場所,就要與建築地盤等不。說然,香港可会尺土,要在市區關建游樂運動場所,就要與建築地盤等不。說然,香港可会尺土,要在市區關建游樂運動場所,就要與建築地盤等不。說然,香港可能與對於游樂運動場所的發展,已經盡了相當努力,但仍違不可能的安全担心。此無他,就是因寫附近沒有適當的去處。 一個有心的寫率人,看見一次孩子幫着單率,危險的左右搖擺,差一點

而碼加失躍出





質地 價继 持一直 家寫 平

室地部全厦大漠金號九一三道敦强 (人出門大面方街波本由)

敎 育 用 展

覽展

聽覺

幼稚

歡迎各界

発費參觀

日至

生招 • 生教。

·操纵性能特佳

總代理. 美商華南 法車有限公司 绍行: 香港高士打道42-46號 電話,773911

分行 九龍亜皆老街 88--90號 電話 . 58318

PRONOUNCED

PEUGEO

日九初月二年丑辛曆夏

一警員涉嫌 通例

期

双王 **海堂** 少主建 瑞 漢祥麟 老爺 安中成邦 建 康雄德榮 媳

孫少爺 痛於 美玲美瑜 日下午一時卅分出殯在波有七歲奉移萬函殯嬪舘治 一九六一年慶曆二月廿四日 瑛 兒 璇 嫦 孫 小姐之

食

期

日五廿月三年一六九一曆公年十五國民華中

此其制

矣

會

交野自談報新

兜

生意被

告押

候判

東請向本行香港總行提支或委託を月十五日股東年會會議議決自本年股及普通股股息年利各四厘又紅利門第一優先股股息年利入厘加級計開第一優先股股息年利入厘加級計開第一優先股股息年利入厘加級

於一九六一年三月二十五日於一九六一年三月二十五日

召開股東週年常會啓事

海 室 電 車 工

人監察並聘請核數員等 十二號本行裔事室舉行

廣東銀行有限公司啓

泉邁啓

日日

公

仰各會資准時出席與關

主流

聞

WAH KIU YAT PO

公官審唐

被告簽保約守行

無步特此鄭重聲明去本縣職務此後王君在外一切行動及有華洋穆構等情概與本縣去本縣職員王翕君因另有高就由一九六一年三月一日起日辭

務

政府分署四樓官地測量分處此佈如飲家取章程及查閱圖則請到香港官地測量處及九龍慶團道香港外匯銀行公會會員一一部份如用支票交款該支票應先由銀行加簽而該銀行則必須寫之一部份如用支票交款該支票應先由銀行加簽而該銀行則必須寫

惠民藥行

人思毒可用

夯

香港工務司署 佈告

工務 司 英格 理

前寄遠本人為要特此佈告週一年四日之政府懲報內打可在一十四日之政府懲報內打可在一九六一年三十四日之政府懲報內打可在一九二年時請審之群滑均戰在一九二年時時濟本之群滑均戰在一九二十四日之政府懲報內打可在

政府分署四樓官地測量分處此佈如於案取章程及查閱圖則誇到香港官地測量處及九龍機圖道香港外匯銀行公會會員一部份如用支票交緊該支票應先由銀行加簽而該銀行則必須寫之一部份如用支票交緊該支票應先由銀行加簽而該銀行則必須寫

陳文倬

椰樹茶餐廳護啓

梁蕭李 氏氏氏 (適趙)

瑞瑞 霞歡 適余 姐之

斯富街口群區安葬荃灣華人永遠墳場建此報上午三時廿五分壽終港寓內寢積閏享壽八十有上午三時廿五分壽終港寓內寢積閏享壽八十有上午三時廿五分壽終港寓內寢積閏享壽八十有 周 厚 德 堂 禀

脚馬定銀・須用支票繳交・申請營須由定購人親到歷山大組製就・請向歷山大厦九樓本會司理處案取備用。・ お倉倉倉員預約定轉。母匹定價港幣即千元。該歐計包括用・認本會省員預約定轉。母匹定價港幣即千元。該歐計包括用・認本會省員預約定轉。母匹定價港幣即千元。該歐計包括

授永粉吳市月德 凌 洲安嶺仁政宮輔 州 西銀樓屬局酒道 酒 萬行會院會懷中家

任何天氣变化

世界上最暢銷之鞋膏

總經理:怡和有限公司

照常保護皮質

文具及實籍展览中學成立三週年及開

日本對香港乒乓獎 「租聯裝寫山門星島 「租聯裝寫山門星島 「種」 「新華歌傑志

伊花瑞嘉修該臺 館遊會山超型灣 球球球球球體會 場場場場當所

第三級第四首

者郭

平価 識講 結

四七年三月廿 五日

商業知

隆重剪綵啓用

徐湛星講文票





會



地蘭拔舊年五

識講座

·丁乃咎。(明) ·丁乃咎。(明) ·丁乃咎。(明)

曾

《》港售冊厚一裝精》

學憑請戶各閱訂

属華號〇堂一道活李荷港香

出僑華 B號貳海乍甸砵港香

が大〇八三:話電

四十八一町: 話電

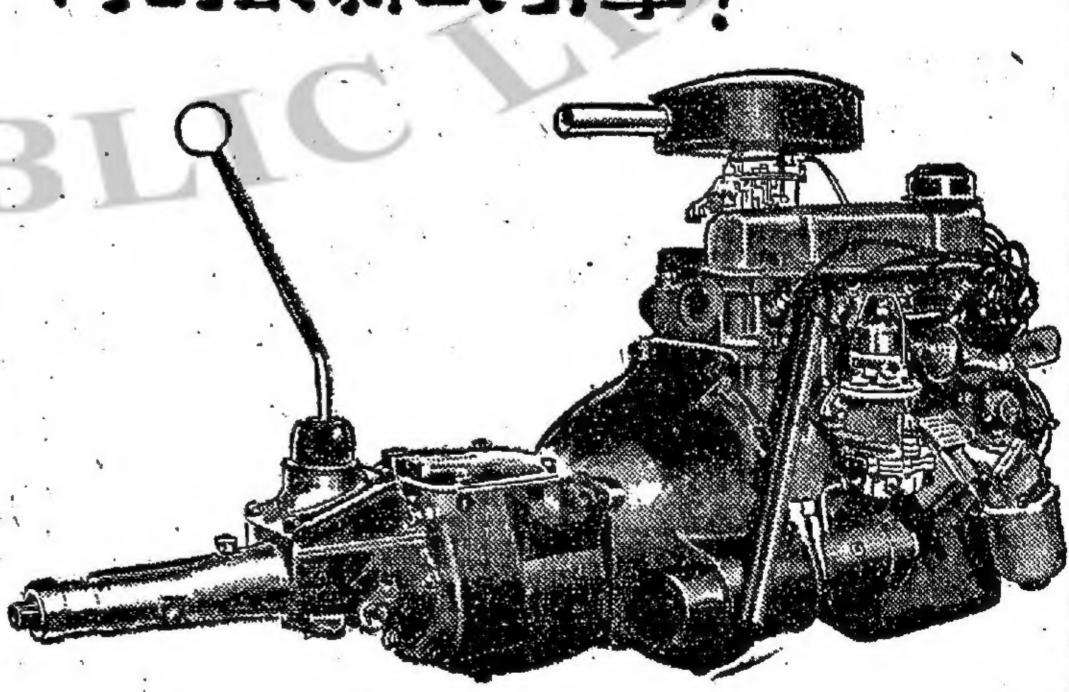
日九初月二年丑辛曆夏



耳蚤 務東司行

廠造織生大 放六十四道源水角旺 一色五二五:話位

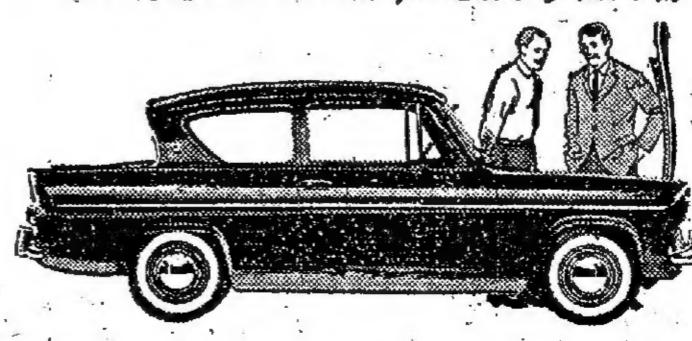
豆固腥,汽車 内的最新式引擎



延是世界上第一具衛程最短的引擎此四沌 如例吊凡路式引擎特别採用新式短衡程活 塞設計,使活塞的衡程,縮得更短—— 連即是 能以極少量的汽油液得巨大而又適合的動 力,每加侖可行駛約五十英哩 **抵有全新的安固**麗港車配有此種趋級引擎

現在安固汽汽車已行銷全球的確已成為同 级单中之规处

此車現已在本公司陳列散亞南来參觀試革



海海湾連公司 English Ford Line

福持廠云品最經濟新車..... 新·安固瀎,汽車

級代理:夏巴洋行 ^{香港营業都} 或話:七七四一二一 九龍営業部 電話: 六三一〇七、六三一〇九

派克61 銏 筆

最難定的禮品

選購名貴的银克61細電作送 禮住品受禮人眼中的喜悦神 色會令你永速難忘! 同機難 应的是你知道自己選擇了選 當的禮品後,心中野感到的愉 快! 派克61 细筆品質優良效 用完度,已成為人人愛好的禮 品、此新筆實際上防湯莲爱無 活動另件故豕属摄壞… 每内 唯一活動者是稱精密面制的 墨流在書冊時從來場順均句 與常想致进一件具有永久微 而且使人難忘的禮物,發理購

港 差 61 細筆

此为貴的派克61细华。

簡用適合時有鋼藥的最佳異水 新派克芝级、葡萄是水 配合派克61细维效果格外费满

總代理:石利 路洋行 歷山大厦八三一窗 墨水準修理部:歷山大厦地下石别洛康列盟

0-6242

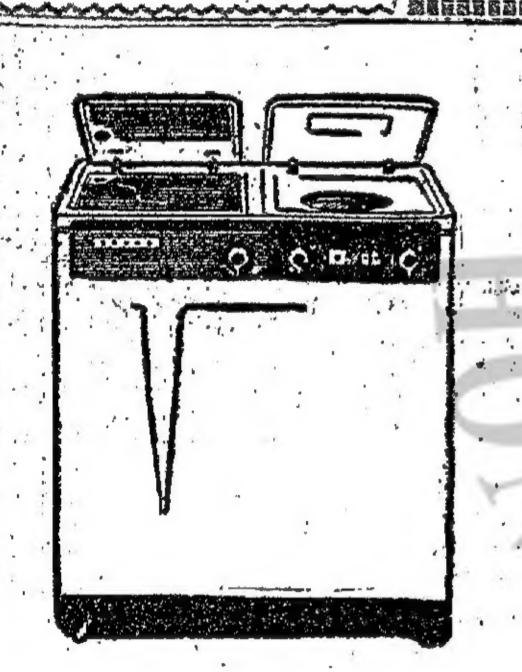
政署長會談達兩

鄉會改選鄉委

全動



創噴射表面真金鑽石字



新科學 VITAMIN Be.

轰容劑 SILICONE, G-11

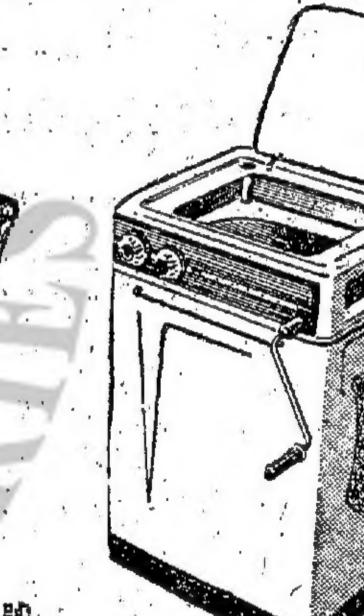
使妳容顏嬌嫩請用

電動洗衣機

各大電器行均有代售 绝代理 達成貿易公司 **审**語:26782:31433







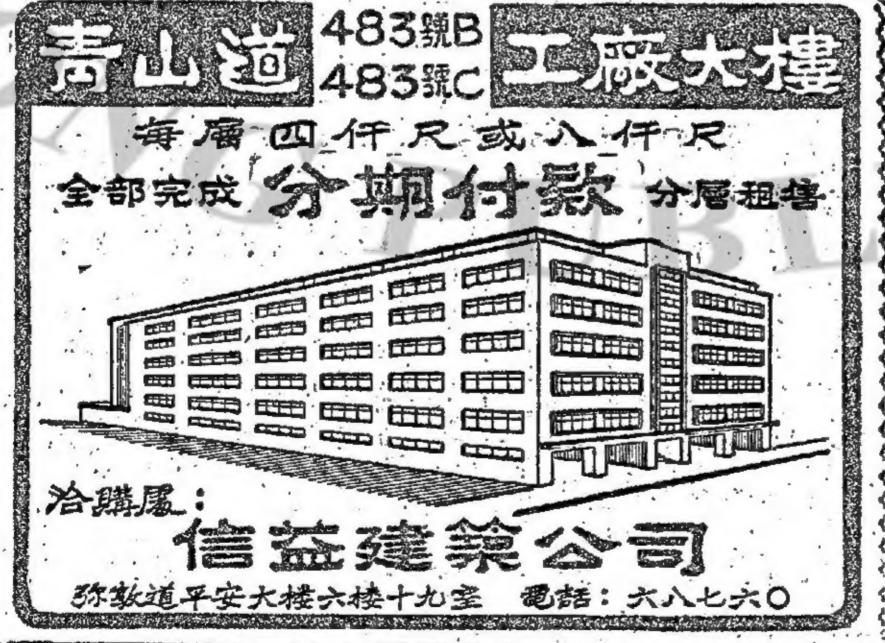
廉美廣 告



「時利貼」除透明膠紙外,亦可代顧客設計 圖案印在膠紙上作廣告之用,如有疑問請詢 總代理:差勞士摩近洋行

編

者證期長報本符例



默

喜蘭小姐説: 我要

咖啡精

Chase & San born 既香又濃最怡神」

紅牌咖啡猜是由純淨上等咖啡提製而成品質高貴即冲可飲 總代理:公利洋行

用途最廣家庭良药 是透過影。

薄荷膏

專治傷風、鼻猶刺激因傷風而致鼻黏膜炎、皮膚拆裂、咀唇蛇裂、田 炙·擦傷及热痛·蚊虫蜜傷無毒性 者)·表皮灼傷·刀傷·皮膚痕癢· 寿德(肛門狼養)等。



剃鬚後用曼秀雷 致"立感清凉舒通

曼秀雷敦家庭必備良药

中蘇取尼克舒到,保能為首清除投刺,令机實滑面明單,否則 返回左承,當將貨準如發臺灣。

售代有均司公房藥大各

THE WORLD NEEDS TRAINED MEN

THE WORLD UNIVERSITY OF POSTAL EDUCATION BRANCHES THROUGHOUT THE WORLD

THE WORLD is desperate for men to fill key industrial positions. We are entering a new exciting age where opportunities abound and well-paid jobs are waiting. If you will spare one hour a day for interesting study we will help you to train and qualify at home for one of these topsalary posts. "British Institutes" is very like a university—in size, in scope, and in the standing of its tutors. But it teaches you at home in step-by-step illustrated lessons, so that you can continue in your present job until ready for the "plum" positions of this new scientific age.

PERSONAL TUTORS

"British Institutes" have trained some Carpentry & Joinery 250,000 men in their own homes. Distinguished tributes have been paid to the personal encouragement, and friendly help of "British Institutes" tutors. Of all who sat for major engineering examinations, 95% have passed and are now "qualified" as A.M.I.C.E., A.M.I. Mech E., A.M.I.E. Aust., etc. Company Law Company Secretary Cost Accounting Dissel Engineering Draughtsmanship



Economics Electrical Engineering (all branches) European Languages (French, Garman,

(all branches)

Aero Engineering

Air Conditioning

Auto Engineering:

Industrial Admin. Book-keeping Building (all branches) Industrial Chemistry le & Tool Design Chemical Engineering Marine Engineering Mathematics Mechanical Engineering (all branches) Metallurgy Meteorology

Electronics

Fiction Writing

Foundry Practice

Garage Management

General Education

Foremanship

Mining Engineering
Municipal Engineering
Office Management
P.M.G. Examinations
Painting & Decorating Petroleum Technology Plastics (alf branches) Power House Design

OVER 300 COURSES

Leading authorities consider "British Institutes" courses the finest of their kind. The lessons are easy to grasp and absolutely up-to-date. Subjects range from elementary mathematics to automation. Examination training from

Matriculation to Honours Degree Standard. Courses include:

Textile Technology Vehicle Repairing Window Dressing Works Management Production Engineering Workshop Practice

English Language ONE OF THESE QUALIFICATIONS CAN Grad, Bric. I.R. .. A.M.I.Struct.E. A.M.S.E. A.M.I.Prod.E. A.M.I.M.L

City & Guilds A.M.I.Chem.E. A.C.W.A.

A.C.C.S. Ground Engineers University Degrees General Certificate of Education

EASY ENGLISH
All our courses are written in the English Language and enquiries can be accepted only from those who have a reasonable knowledge of this language. If necessary we supply students, without extra charge, with a special "Easy English" Course, which helps them to improve their knowledge of English while studying the other subjects of their selected course.

BRITISH, INSTITUTE OF CAREERS

(Incorporating The British Institute of Commerce & Accountancy)

SPECIALIST TRAINING ORGANISATIONS

GROUPED FOR EFFICIENT, ADMINISTRATION

Administrative Offices for South-East Asia

321 Pitt Street, Sydney, Australia

與軟柔最 **医服的節経**



给纸原题。即改已在現長士護的院医務服所我 梁白潔纸風冠皇為因,明精是確的她,用使房病各 它用绿亦裡冢己自我此無越優傲性水吸軟

正真買購常経請

。錄淡藍淺黃淡紅粉色彩種四及色白有

品云類纸美精一又萬団德華簽國美

TO: "BRITISH INSTITUTES" G.P.O. BOX 1687, HONG KONG

Please send me the appropriate Career-Book, absolutely FREE and without obligation of any kind. NAME (PLEASE PRINT)

Occupation... My knowledge of English is Elementary/Good/Advanced...

Hong Kong Enquiries to: G.P.O. Box 1687, Hong Kong

Sales Management Salesmanship

Sound-Film Projection Structural Engineering University Education

Sanitary Engineering Secretaryship Shipbuilding Surveying Telecommunications

Public Water Supply Quantity Surveying Radar Technology

Radio Engineering Radio & Stage Writing

Reporting Retail Shop

Management

Road Engineering Rubber Technology

Refrigeration Reinforced Concrete

劉鄉答陳梁林陳葉何彭陳吳劉康吳潘 當漢 孫仲意偉蔣博燕榮靜開潔 寫基妹浩文旗吳標普厚桂莊愛發爛證

費周形遊戲蘇何黃蒸翻歐辛馮黃陳陳 咸宮光思獨製奇 炳惠盤紫勢 明沛彩欢顧死彩動錦山英南英石茵欽

思力

食用物

日港如果在婚姻和妄侍的立法上,甘心落伍,笃世人骺病,八的生活方式符合的,少数例外的人反對愚不不必加以理會好罪濫符,我們相信,證績法律觀點是和現代中國人的意思。 避件事關係婦務的福利太大,家庭幸福更不用談了,報《們之所以認為報告審過份拘查——不妨說根本錯誤,乃針

然能够舉行人口調查發記,為什麼不能舉行大願顧全夫要「不二」我們都對成從長計觀,但任何別的事情上,我們都對成從長計觀,但任何別的事情上,我們都對成從長計觀,但後處新計論遵部法律,或許正因爲草類報告人,對於若干基本問題,或許正因爲草類報告不濟的。」

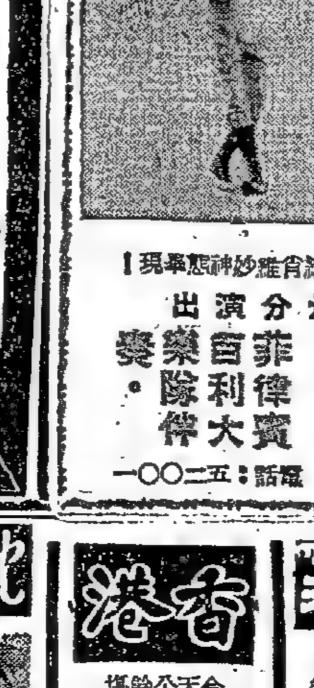
成從長計戰,但在門正因爲草擬報告書門在缺乏勇氣和不敢

表發論著昨報教公

四第張四第

生猪價格

公吉妲



姐主唱

演主蓮羅紫·瑛張 • 堪餘公牛點五 • 巨七偉事宮哀文 片彩大蹟團艷藝 怨 宮 深 三 脚域史 豪珍 加格超 絲茜 號一〇五一第

的 新透視

萬演製全領 摩蘭世 莉 . "THE DEVIL'S CAYALIER"

趣 房式書房

英劉郭何奕 志志滿洋偉 强某英友雄

足 東巴東巴 島方士華士

場

准選

得

兩項錦標

組得雙

冠軍

有極生的演出,攻守掩護、使港將敗。雙打賽、非將施世澄、黃建漢、不度會作三項冠軍决囊、朱世華後來居

,則在四月廿九日週年餐舞會時在會長羅瑪基隆生處頒獎,

羽毛



日假南華塲舉行 動大會

會員運

議會後最委執聯泳

會大開召杪月

養將、整

精过烟川间湖亮松工型手,中立者只整织柳窗主席的冷窗。

1一年度多四元。茲將昨日成交數2宣布派息計有九龍倉派息十二元

戰港

保研護究

貨

香港

日九初月二年丑平曆夏

庭尋

學會中

會献旗

會演出成

勞節高風開歲華 粉林猰處是君家

一般紫翠最相宜

會員

喜 的博 於物質院 (七三一)

游少鲍

境界,雖將身心語言斷減盡,亦終不能至後,無有是處。善男子,與是如來「圖覺境界」者爭,此等人有如股大以應須彌山,終不能戀著,故以論與與來「圖覺境界」者爭,此等人有如股大以應須彌山,終不能戀者,故以論與之心,生輪廻之見,而妄翼能入如夾大寢滅海,終不能至也。故說一切菩薩及末便家生,應先斷無始輪迴根本(即無始無於是,所有是處。善男子,有作思維,從有心起,皆是不應妄想緣氣,非實心體已如空華。用此思想辦於已佛境,獨如空華復結空果,展轉妄想辦於已佛境,獨如空華復結空果,展轉妄想辦所現章媒(即二乘淨綠境界非無

「「「「「ないない」となる。

五

花弥 藝展 港大 北 鐘 浩 大慶祝李萬千千。 我成桃李萬千千。 我成桃李萬千千。

度衛便便疑者先。 一時期間 一 0' 0 .0

原學和陳

年校慶 胡皮质仿化

律中

今差復名大 (立) 中國 (基)

「日清関一日仙〈明小〉・掃空身外間禁い、王平甫〉・浮生日

京年年代 京年年代

何須笈変羨諸公へ趙然汝)・無欲自然心似

時有間如所 改 由 理 現 也 语 遊 一 日 謂 到 人 圓 理 界 棲 · 非 切 光 一 一 生 融 亦 圓 彈

成得在

詩)

随句何堪獻繁堂?

君是多能將將才

記書報 難有

離始佛堂啓建 生,故能一鳴為人云

日九初月二年丑辛曆夏 WAH KIU YAT PO 報

日五廿月三年一六九一曆公年十五國民華中



經期儲率







金高 祭牛 專 PARIS BY

耐鰻劑鏈恐恐順黑酒靜狂懼

緻漓·慾扎性之亡出各競演演流第英 ·盡淋望與掙人前死演賽技員名一國

容陣的鎊英萬百

演主同聯員演名位多十國英全中集

登保祿

搏愛關生於同尋半 舊清炸身 追干被愛



映献後最天今



主 瑞莎伊 | 積 | 徳梅 | 貝利史 | 保愛李 | 複 拉白莉 | 運臣 | 琳齊 | 加利丹 | 禄登察 |

七新經女質要徇明 霸伏槍帥拿

請五个: 海江 連三四四號電新早場天/ 和 工 日五六四碼話改 瞭一觀南對加片 喜型語 國 煮滑電 然目 衆北白印上 劇大新 專笑 稽懋



早請末週令。滿狂日昨



! 體合綜藝新 虎穴潛踪 降落敵後 • 幕字文中上片 •

劍芬芳 月外關 琶琵里萬 互歌今



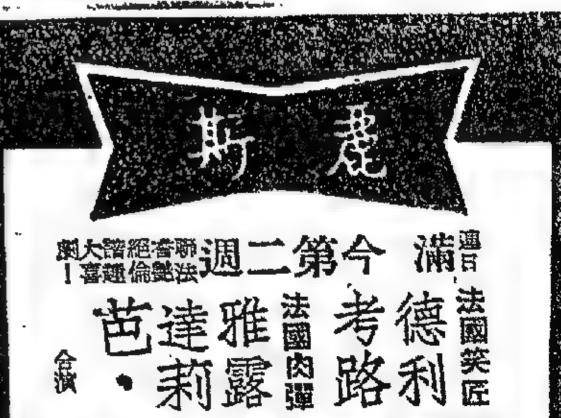
早請末週天今滿狂天昨 迪荷莱蘭田甸高



ChanaSama MEDIACOLOR 釣利子電男 金用・話人 値電女吊利 |話人陪用

奪隨輝場點今 親血吳任四十 兒母君劍早二 英海戰珊**拿**半明 列 門希樂早十 傳蜂片活蘇堪點

不 語 出 記





FIEND"

回睿絕足拍笑 映 数後球案科 無疑空校叫新 類項前情 絕餅 ・天然の一名を表現である。 牙班西勝大國英賽球足 : 映加塔問

倫敦印度曼谷下午四時卅分

東京大阪台北下午七時一刻

奠谷印度倫敦下午人時卅分

受谷印度倫敦下午三時一刻

西質加爾名答下午三時卅分

三海市東京

印度曼谷

西百

台北

馬尼刺

馬尼剌

東京台北

非洲金邊

馬尼刺雪梨

受谷新加坡

永珍

西質

馬尼刺

馬尼剌

馬尼刺

受谷星形

冲繩東京

東京

英航

國歌

馬尼剌

上午八時

下午一時三刻

下午五時一刻

下午三時廿分

下午三時三刻

上午入時廿分

下午二時五十分

下午六時用分

下午七時五分

下午七時一刻

下午一時四十分

上午七時卅五分

下午六時五十五分

下午五時十分

下午二時一刻

下午十時三刻

下午六時

上午九時

下午六時

下午二時

下午二時

下午五時

上午十一時

上午入時州五分

下午六時三刻

下午二時卅分

下午一時

HONGKONG

息

斯

六

三、效師將吸鴉片的用具圖呈示。問 · 這些東西是用來做什麼的? 好治病的工具;和吸鴉片的用具等。 好為病的工具;和吸鴉片的用具等。 好為病的工具;和吸鴉片的用具等。 所以鴉片的用具圖)說:他們在做什麼?他們 是不是做了犯法的行為?政府對他們的行 是不是做了犯法的行為?政府對他們的行 為不是做了犯法的行為?政府對他們的行 、吸毒者身體的情况是怎樣的?(是慢性自殺;是使人在慢性中的死人吸毒是否會致病的嗎?)教師答 · 吸毒是否我們祖先傳給我們的一定在醫學方面可用作除醉劑。 · 吸毒是否我們祖先傳給我們的一次要是否我們祖先傳給我們的一個事? (取) 海品是從什麼東四得來的?

取

推速運輸 機百架

日五廿月三年一六九一曆公年十五國民華中,其二第張四第

可

合

博

有数本外交 · 遺個人病質個人所們所們所以所們的過程

在談心;這些人在吸霉;……等。 答案可能是:這些人在壓壓;這些人 人睡在那聚做什麼? 是吸霉的; 間通過

兒前題 |

可能是:
「吸毒和萘霉」。
「吸毒和萘霉」。 出的問題 沙曲他們

音樂青四樂生位麗主持等新四樂生位麗主持

歌譯 一謂名講般講 接 个有事大,新在能變,,學師他樣他要結知話假迎諭 一類學學含學 請 琳準質的而的你完的必閱道,們教們他束鹽,如到一第晉者,道學 請 少備出希今事們全可定便一工也。必們的訓他他

(英皇佐治五校馬田 (英皇佐治五校馬田 (大一) 野風栗 (十一) 野風栗 (十一) 野風栗 (十一) 野風栗 (十一) 野風栗

SAINT EDMUND

越洋商人 TRANSOCEAN MERT非島

DANA

伊利友萊士EURYALAS

陽 POYANG

VIETNAM

(鉛名)

多利多 TOREADOR

芝尼加拿 TJINEGARA

大鞭來 TAI POO LOY

邦山丸 HOZAN MARU

忌連些路 GLENSHIEL

央 HEVAR

多倫 遵 TURANDOT

複根率利 BOUGAINVILLE

VAN NECK

卡赤州 SLATE OF KUTCH

VIETNAM

神川丸 KAMIKAWA MARU

聖娜拿 SANANA

大順康 TAI SEUN HONG

摩耶山丸 MAYASAN MARU

萬士官根 VAN SPILBERGEN

萬靈好頓 VAN LINSCHOUTEN 西非

(何埠來)(日期)(公司)

业五

馬娑西賀

(往何埠)(日期)(公開)

计五

计五

士五

开五

士五

开五

北大

十六

北七

港 翠

銀行

法 郵

多利順

巴拉多

损盛行

巴拉多

星洲庇韶

題到底館

紐四關



(國籍)(船名) 費根塑利 那 麒麟署琪

英 忌 連來 邦山丸 此 川 城 日 日摩耶山沈 荷、士打巴里 多利多 大中山 萬靈好頭

(西名) (停泊) BOUGAINVILLE GUDRUN BAKKE GLENROY HERVAR HOZAN MARU KAMI KAWA MARU 太 MAYASAN MARU STRAAT BALL TORRADOR TAI CHUNG SHAN TJINEGARA

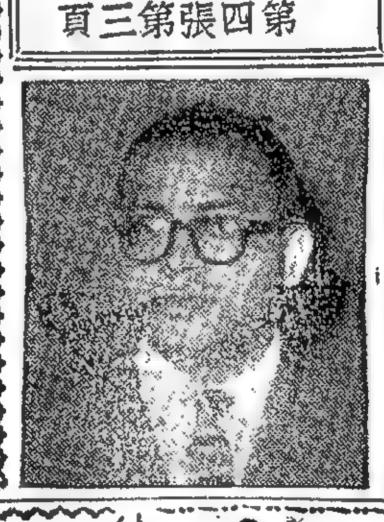
VAAN LINSCHOUTEN指 VAN NECK VAN SPILBERGEN

十五. III SZECHUEN 京都丸 KYOTO MARU 多倫達 TURANDOT 邊來路 BENLOYAL 英歐星 生 LOKSANG 日本 距美佳 AMARITA. 印度恰美利REBEVERETT 日本釜山 业大 洲 ASIA 美 真 美 PROMINENT 距骨士 AROS 好威利 HOPEVILLE 萬茂夫些亚MONMOUTHSHIRE 英京歐洲 廿七 恰 禁 SHUN WING 漆 KESERYA 日本 培尼亚 PURNEA 英芝根 MICHIGAN 英洲非岛 DAIKO CEYLON TAI PING HUNAN 普利多那土POLYDORUS **哲利率利** BONNEVILLE 哥林比亚丸COLUMBIA MARU 廿八 威爾遜總統PREE WILSON 北北 漢四星洲 中國郵 CHINA MAIL A 13 5 距那地馬士AGNETE MAERSK SEATTLE MARU PRES QUEZON CHITRAL HAMBURG EASTERN MAID BATJAN HOEGH CAPE EASTERN TRADER MANDEVILLE HENRIK HOPSANG

京都丸 KYOTO MARU TRANSOCEAN MERT 日本温哥薯 麒麟碧琪 GUDRUN BAKKE 星庇澳西 SHUN SHING 將基 DANA SZECHUEN 印度恰美利REBEVERETT 而魯士 AROS 山打极澳洲 土打巴里 STRAAT BALI 大中山 TAI CHUNG SHAN ASIA 美質美 PROMINENT PURNEA 美洲加拿大 BONNEVILLE 愛羅碧琪 ELLEN BAKKE 日本漢洲 CHINA MAIL 中國郵 HUNAN 普利多那土POLYDORUS CHICKASAW BENARES SEATTLE MARU 医类本日 PRES QUEZON PIONEER MAIN BENLOYAL TAI PING HANYANG HELIOS

睡房式鲁房的透視

三日時間





運德和

文化 二十一日 等埠途經日本各埠 收貨開行

暹羅 直透

12半夜 三下

伊士曼

及羅省

芝尼加拿 萬蠶好頓 落 金四月 記 山月 尾 九號到 羅省 ARA川月廿四,廿五日落 沿往石叻,毛風士,南非洲 途經 冲繩 日 GOLDEN KORBAN 十號開往

基

小輪三月州 四月十二日開行

士打利路

五工工工

公司啓

三月世五日落貨 ± 1 下金開邊

廈 往 下午開行(有客牌歌迎搭) 下午開行(客僚收零房貨)

直透金邊

特代理有利行電話:48940・442053 株代理巴拉多船務(香港)有限公司

日照行

金收高為五

牌

堪紗續

零五功點

局影

甸

决

增

五

五

窟, 治三九 槍彩, 五四

PERSONAL PROPERTY OF THE PERSONAL PROPERTY OF

節

月

外旬光月臨八貿

:仰對

滙

商

意

。淡平尚近貨

直

田)

政 因 万 依 於 宣 經 年 蓋 家 其 實 過 期 此 面 三 属 佈 濟 來 彼 曾 外 易 其

幣局無

展外·力打第活年 則麗·穩二水計

· 貨化·

四日家在國

五月九家

時六景

時份運荷量洲而煉油造, 商加資僑油來內部貨 半。二電 場間。 變, 角鶯會股昨 间神午猛驚家。菠饯酒的之,港蹦鏟花暗豆供成每但家一親胸, 人而紛 , 會角軍 跌倉匯 化但, 十德價日 起, 暑跌, 胆上溜凹。

來沓至紛貨新油食

未能盡量合作

困難

り頂竇

设在)

大字四四

55俱氣向 宏跑 65備充南 德馬 治四足三 街地

保語應

七知同在邁治租文中協議

用

廉

五備六層都南向軍都南京軍軍等

地僑四地 **樓** 址報萬道 **樓** 桐八餘單咀尖 免九設邊美沙

好便教产 (D) 士的那在 陸煤堂樓地跑 可一打 甲 單氣對雲樂馬 達交素利

爲安定



三體生態房

• 不之對

小大字字

四四十個

大服衆務

每

天

演

殷

賜洽處

(三)九龍代珥佐敦道碣頭售票處側集茶號 (二)中區辦事處香港砵與乍街式號B (一)總壯香港荷李活道一〇六至一夜〇號

察創與銀行電 42280 一廳房三廳房有電梯 一廳房三廳房有電梯 102 102

治三組16租

址箱 K店 洽煤座對 氣梗面

便新雞株語表質有數學

五授至神1 替 箱課九習生 F

僑通名 廠龍 日文年招某

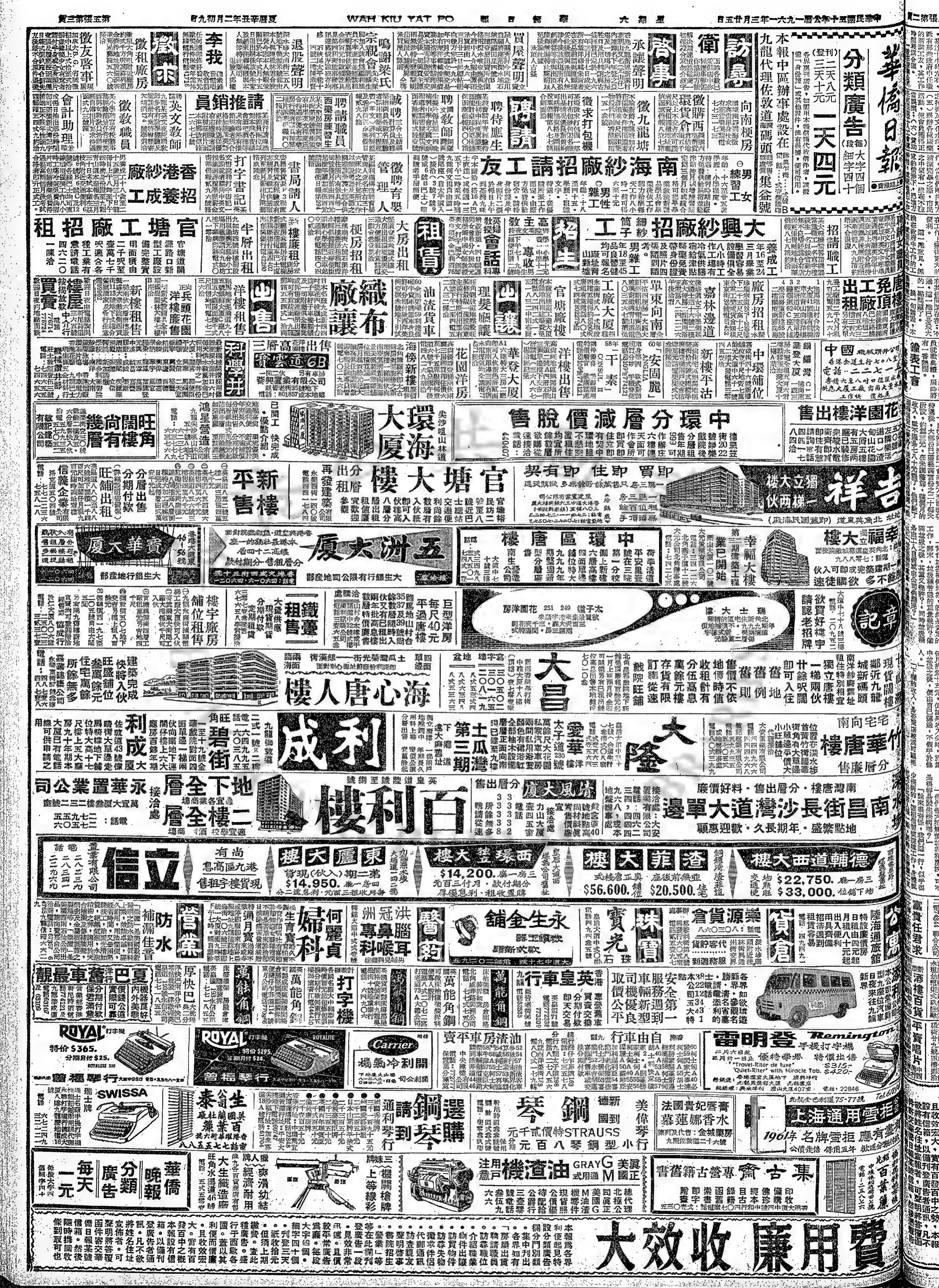
等等 2 大厦AT 與對合論領河(3716) 等對合論領河(1743716) 等對合論領河(1743716) 等對合論領河(1743716) 等對合論領河(1743716)

繳上費期

登个一在 大鸨本 四個細字四点で **J**

·以表對觀潛服務之後意,以 」及「租實房間」等廣告, 料工友之小遊舍關。縣凡與《

母其價



第二期香港單位投資

特別達意 申請認股日期由一九六一年三月二十日開始 止認般日期不會遲遲一九六一年三月十八日,在此期 間內須將認股申請書交到香港單位投資有限公司經理人 香港郵箱六九〇號或歷山大廈七〇一室或滙豐銀行、渣 「銀行、或有利銀行均可,招股一百萬單位股,每單位股股

順港幣壹圓,股值於申請時全部付清。 第二期香港單位投資」通常所有之股票皆爲香港証券交

申請認股以最少五百單位股爲限,之後可按每百單位遞增。 **5港單位投資有限公司鑒:**

以公佈之股值每單位股港幣壹圓計。

位股,此歘項可全部退回·

本人/吾等申明本人/吾等之年齡已超過廿一歲。

| 姓名: (請用英文書寫並請註明先生/太太/小組).......

如屬集體申請,所有申請人皆需簽名,凡公司申請,須由貧 資人經手並應註明其職銜) 發名方式

注意:請逕向歷山大厦七〇一室或香港郵箱六九〇號香港單位投 資有限公司(電話二八一〇六),或各太銀行或香港証券 交易所會員,索取詳細說明書。

會

馬切一對法

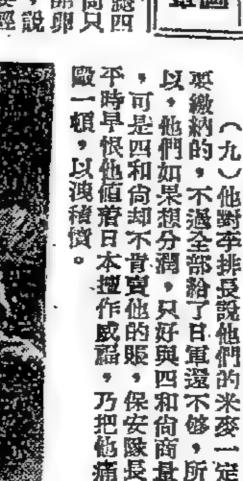
雕家老

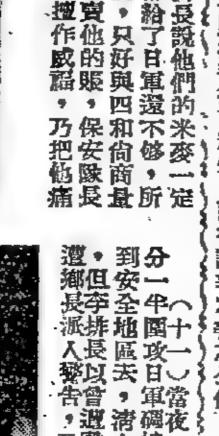


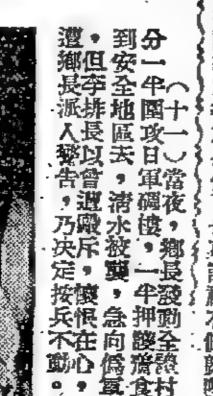


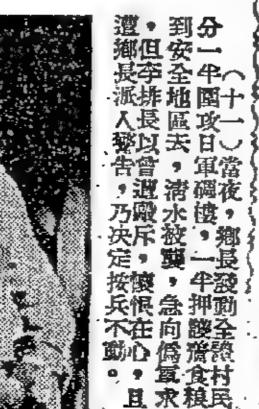
赔 名

有台













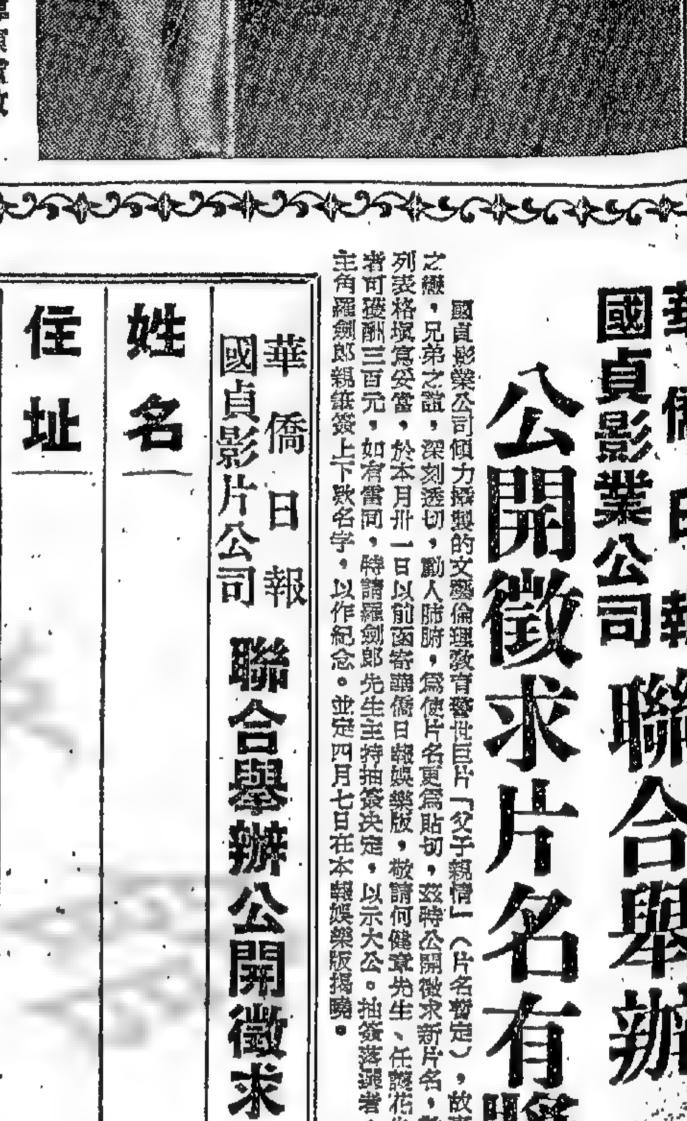




· 「心雄里萬」片鬥戰士齧演,作合次初絲露寶葉鹽朱及曼韋域超史

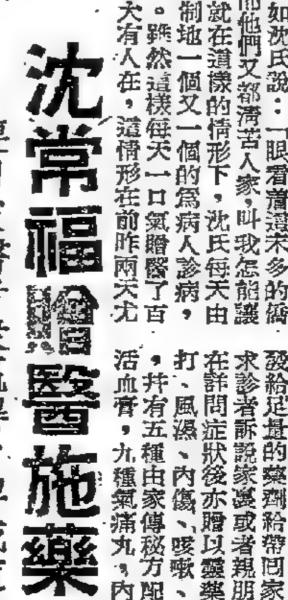






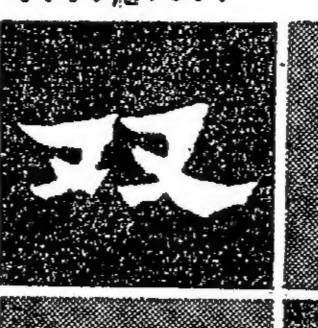
四萬日本擅作威福,乃把他痛问却不肯夏他的服,保安隊長不想分潤,只好與四和尚商量不過全部給了日軍還不够,所犯過全部給了日軍還不够,所犯對李排長說他們的米麥一定

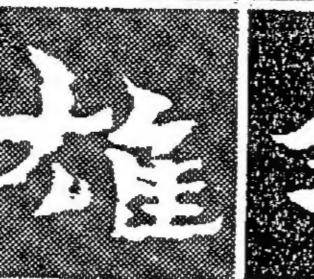




馬戲團定廿八日雜浩日求醫者衆贏得口中







及道珠



德遜衛冕戰 翰生再進







承恩·都皇· 多樂台強利

映獻天今後最 正時九·九時五· 半時二: 間時場三 角七元四至起元二由: 價座 戲來簡見罕專銀 斯拉法丁康

兒雪亞莉瑪·特福連格 !作製大丨面場大梅高英

座訂早請末週



TUNES OF GLORY

幕字文中上片彩七藝特部全 獎像金本劇佳最蠶 王片匪警魁攝力傾同公士電 體合綜藝新彩七



映續今滿狂昨

鉅動刺緊動驚背空發公聯 片人激張魄心景中行司英



偷小與察查:場早今



映献場四天今

字中片 體合綜藝新 巨澤

告·曲口

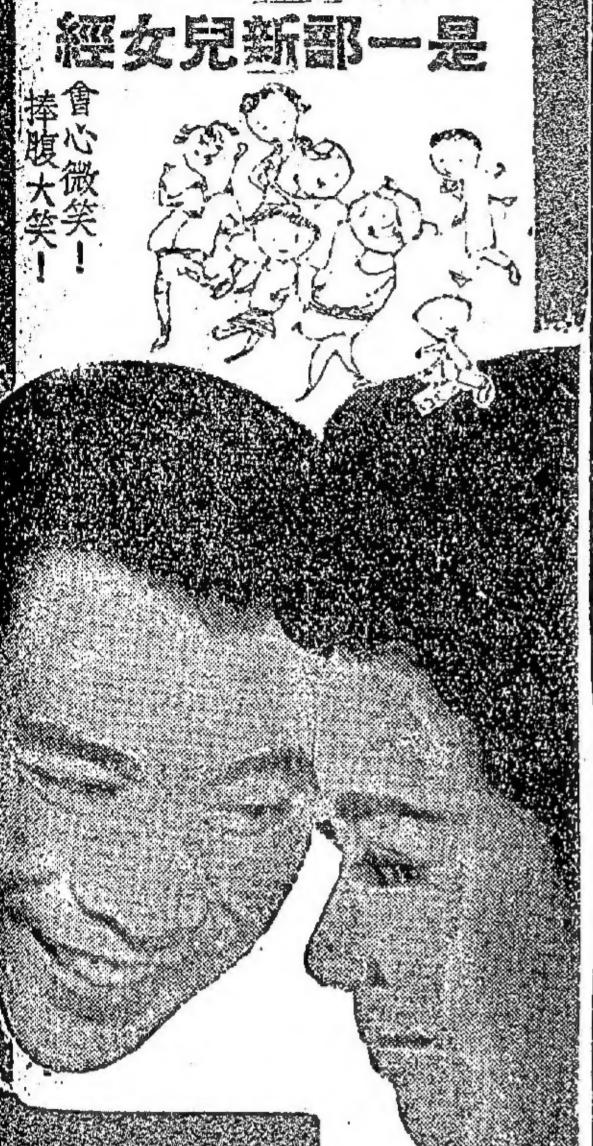
• 斑 •

十報演 分時奏

1 2 4

續

喜風輕倫家動現出榮創公影乾 劇趣鬆理庭人實品譽業司業坤



減 馮 費賣

問到同我你的發都戶家題的遇我你事生會戶家

孔靈 鍾霄

鳳諦 蔚 回 文 强



時, 敏秀姚入報枝十、花。預倫時天末慶饒農每小我音,功時會,分分、,月光入里, 亚十唱不想秀來宏預幹へ二州時分英へ聽門李,蘇星時新告,成靜, 十唱琼莉靜告、一路扇。告發十氣喜壞彬村週白誤樂客井州水一,,吳二桃唱《山一八分》了什瓊說唱告持梁時分,,唱筱見歌少一音唱州開及節雙碎完一。唱唱一及梨時燕八十, 吳五報劇摘主遊時菜廟, 語一分月長一一年時花。百之時分, 你麼唱媒。, 然, , 一一一金杜麗廣民轉之分, 源目, 唱

。 五四時,記片聞任時里福十分十二八一集及,三頓主 聞槍「一部片分時六遊時部夾育五」 及偵轉四爾一·五時樂廿片語片分へ 天探銀丈施柏探分,會五一短一·上 華|金|龍|油|域|北|環|太

2

映聯入加天明城龍

聯盛門一旦過今

王之王片。品出光嶺

本萬付怎做持如靑

片勿家樣人戀何年

錯姑來媳愛去男

過? 應婦? 堅女

映集

口場

城地利河球平

廣

何非口情緊腰佈當句此亂 眶へ誰影へ・。 ン愁 夫惨郎成年(支離情三解雙二悲密恨既) 懷裡一婿切,疑盟心離期淚才啟,王莫前忽天生 燕達芳へ長我,未驚體燕樓一人在旬,月擇一个 立。〇日空・流午韓頭(首土」 强(我 烟輕 夜宴試· 腔覺 尺務 不迷,暗嗟翳魚)燕向 你且爲)叩夜迷檀樓)澈下夢復。潔哀莫· 台傷雲榮 艮 迷矮你(門 褒。郎樓(骨句不見呢細啼是夢 怨心雲榮 艮 | 痴口且先願凉へ情除且風 ~堪當個細。儘境 ~ 淚 合 。 古夕鈴, 難合眞情士寒若囘年病, 个歡機一, 拔安謙一僞留工間我首,相可起有糊先傷 少尉計苦· 腦 長· 淚認 佳如 獎 尺如空 奏心

院戲 壤日星 映時早 銀說 職教郭 爭歷美 片史宗 真德傳 情司片成 原龍 青 審影



親歷

大平

王寶藏繪集光時

引有得時

你笑

派 源 値 標

你跳



演合星紅伶紅

· 一唱燕,名新,。歐一,節實任何時開六兒金粤末人,一姚站歌一十天體時姚泽,潘喜時戀、時間女裏恨玉韓/雲一曲開時九陽鄭在目錄劍非州報時意凱曲點的蔡下莉在星曲分氣頂,莉雲表秀事代唱梁,影雜偷窓 簡李一的兒告卅珍向心檢个、卅語五卅,四七、、一六國主雕之、任一雜方楊田、時、担報翁虎光你、八、苑採民持節

。關心力如一, 婆唱李任駒民, 聞八, 時, 卅時乃淚世, , 紅時三二〇音唱樂是曲別, , 〇永〇唱必關民詩並紹士, 時〇久唱, 視十九〇告國天士, 情唱 時化節時呼時,分時足四分服一十一扇一分報,十務閩時新,十七 代小目新檗代八·學球十·務河分三記時,告國分·南·岡八分時

,一告報總,州歌節養分音五英潮, · 十分.· 海 同週 一五 洲 · 明分 一越 · 北報 時錄育劇稽鳳導担六分作代事潮黎一時鼓,聞臺譜報十節八五預, 分戲明十麗九報時,甲五時社故時思一錢五天二時會分,分代時樂

・時節春へ府」「柔楽州鰈雞篇歌六組時心瓊任」、「時、時州、・十年影卒・一夫卿、理紅大淡 人:余十,十時奇十李八展八,響告下墉方八曲縣,回愛於龍雕八,新、二分說去、愛時期

> 上个投个群政盼更響。板我秋浮太幾歌點意難 直恨 腔轉餘,秋 愁介·澄淪合會 瘦。日 ○自 · · 息際 奏是 中收轉與 ○乙 發初。 ○ 一一般化落恒率。念不答懷へ等處短。離人・昭愛へ反月降へ自 上若一正客顯牛。夢故安中怨序門月笛伽愁渺雞君。渦ン・・南ン 要句線,等。中人,愁稿一片如,雠,,休怨傷序怕掛綠音楓 用好介可·最观·夜,離不了流唱心滋惟,·心心聽斜尚一落 逢事~ 鄭遠傷 · 森不景愁爲今 · 漁 · 有向雖心及 聚寒梢留深 唯從,身走心 是想寧物。別世留調經秋夢休傷物山東

有來昔世。,渴朝,接入離少不。敵處憂。透,透鳴臨四鄰迷向事。 夢,日,一若望思行人起腰年住屈碎幾,通思全臭咽風風,古為 夢,日,一若望思符人起腰年住屈碎幾,凱思全望咽風風, ,雖然等對不,,深,撿亦頭那金,許追轉故罪空,淚捲一 情永雙好可是有可難چ燃搜·污香何·求二萬件熟際 濕盤 誰久雙遊鋒戰 若憐寐不頭,心拳・堪分。王・・首入・・便 解。,个人火個人,派一更內一深江明聽下淚全,江南陌成橫唱 融个今包,果個比數心~ 那次去院 風是寒旬未非 夙概 杉頭 秋楚 ·尺日一同人 織黃盤 · 乙 堪樂 · 清 傳養 砧 · 收費 夜 · 袖柳 · 岸 囚形二懐寂任道賦し

蒼容不入,降・心小少馬二, 天撃是何へ,深獨曲從我玉水





演主合聯



十一明一一浮出時氣小小,說音四告,時劇領事,,, 雲品州報說說六一間時·四十一一一天賦 一十一特分告一一時花影十四時三妙一如氣視 ○夢目時時,約··刁牌,落故五時·分計時已報節 完一五··九時時八聚影中又事分十起,作州二告目導倫 血十侠摩辱甘遊學,祝音人時一十告十故 □□循□龍語明婚人□代時□・二書 梁,九八分,、歌,情流日點海,曲,時十時一, 關民時時,八七曲五俠行事指導二點語 間,四週時時,時一曲報,奇時唱劇一時分漢 分分,一事此五體新分時分五門與台灣分時月 聞,州,時時就金海、蘇省歷分游一園 夫說,報報奇分歌,州會台灣界音的代,祝 普爾州玉龍一加告寫情, 唱錄分服節之曲洞第入時婚十

小十落(露小・目」奏新へ周雲(分海忘種我時足四())、青、四楽、分鍾出五館故・東十個豪吹祝小(郎英白)、《信怀格梁時、歌郎〉間中又 一世紀・姚・十八女路時分全李萊へ揚河九丹・〇光島進金・我梁二告伍 ○愁遇・一鄧報方花了上代一一・:梅金小處し,變・九小渦刺熱二騎一微・・急媚一七任臣時鳳漢・一情娥御天愛日十・分 , 一等婚假、, 敏 一拍三へ 孙四、歌來 一氧你昭六七,

歌

介將休替)。食理填自盟・傷幾頭 ン太怕 ン旁輕如痴兩板。計制器於衙門少へ上對 〇髮海狂心順轉今・・。計對,婦反忘月 生棋・・原泛三夕你即(安眼試・緊情落 诱旗澤開幾·亂開妮。。 去都花質成芳願。, 並乎架情你。日別年盟一随痴腳

天一郎珍然一紅脚相不心生排,間空中,,化,板势企心運情片嚴键遙騰碎一。落誰教板へ扇穩忘下 韓个任務院景迷還只夕縣間盡英風。。

公 司不



肉戲架工場場

李君毅

日五廿月三年一六九一曆公年十五國民華中

龍 關

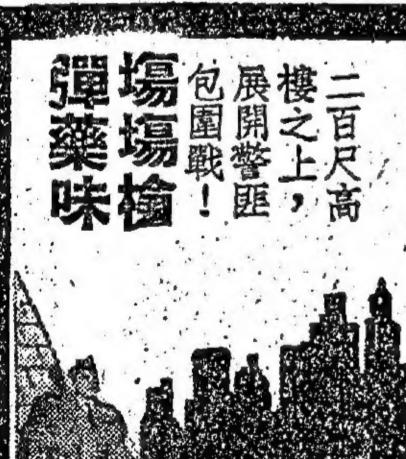
三周 百二

志、「海松」

攝李 並君 記毅

赋家秀篇,

















以忘記的話,我想借用資國先賢的一句名言: 一切納助。而你所付出的,越是已失時效的某些 一切納助。而你所付出的,越是已失時效的某些 一切的,而你所付出的,越是已失時效的某些 一次你們的情報,在某些工作上取得我暗中的 一次你們的情報,在某些工作上取得我暗中的 一次你們的情報,在某些工作上取得我暗中的 一你理 涯 現 高 橋 先 分

支的 爛 的價 賭

你的意思是認為我狡好。 你的意思是認為我狡好。 倘若你不嫌我狂妄的話。 一向予以最高的評價而不到 酢。,致 即,口甜心苦嗎,我又願引用一致存一點輕視的

起談說演霖作張從 ·明二·自不話長一獨平說倫堂商所年 張月卷是由對,是常日,常根演刊。 實作日四今··嬰子學,對到上本說北, 國案·所入還他先現了若干我做要。 人漫他先

引玉勝面〇,良若年氣五,一 大祥·都一張见照張個年其樣 軍·助派九學弟民學牛後然敎

、糖菓、 整院,總算 。在餐院時, 。在餐院時, 。 在餐院時,

コフファッコ否

怎報報我雖好別 標小善要要的就 報曆麼報我,不

顧才悶報,小救毫吳不明,之每李得無上

過白這類天朝及知,是真衝。去夕時覺大

利正設又看陪, 。吃

用愛意送她伴保他一

張・作

TWAH KIU YAT PO

地火早腿 **着很又潜**板腿餐你 他痛活一

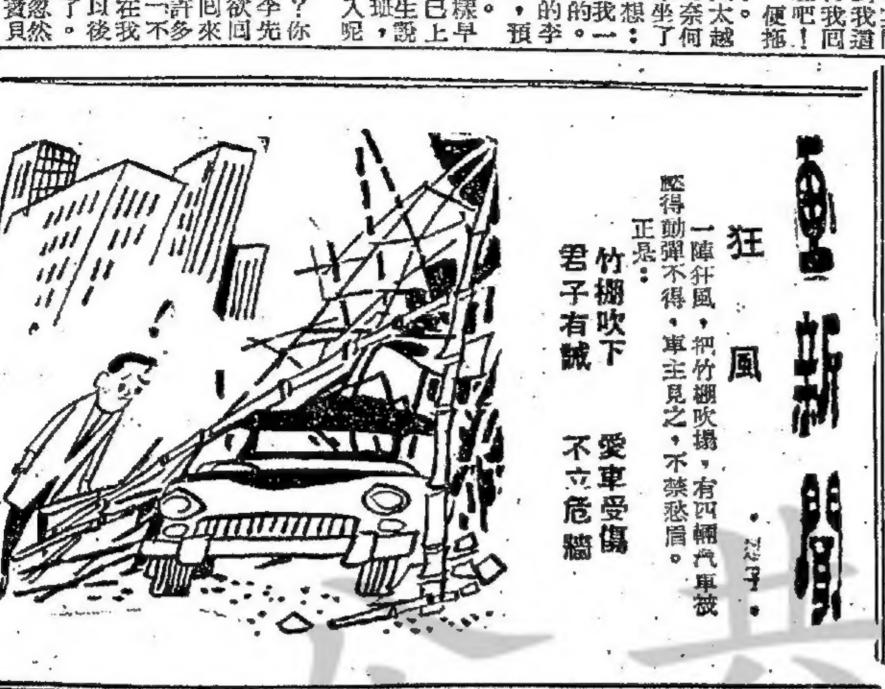
雅湾不值

TO II

地火早腿板烧你

對開氣把太把再西門便也為,,定太題一,她大大按一些要不那但是平了太,

呢,說上早



友斬喪後否戒都,人處錢眉向的討喚之都斷到再則賭 勸朋借向的了太,苦,的

居的囚犯,日出歌去了,空了一舖床,那大的中年男子被押進來,剛好八戒那一個人,但進來的囚徒,不是名人,所以他們人,但進來的囚徒,不是名人,所以他們天天都有,朱八戒惠之城,作奸犯科德、清監之城,作奸犯科惠之城,作奸犯科惠之城,作奸犯科惠之城,作奸犯科惠之城,作奸犯科惠之城,作奸犯科

記

有太監接着。問道:
慢,馬上引導。王桐卿港但他的話願然是有來歷的 進的是 ,那麼 自然之,

· 資族于弟,

· 各自歸家 · 至親如父

各自樹家

皇急馬紫准上 上事 禁小口 ,要因城的諭一 類見有騎在, 基

: 脚路東

的鑑摩・北京が設置・王桐柳の大阪・王桐柳の 馬蘭 可知罪嗎?

一帶·盜賊如毛 南·則此事可及。 南·則此事可及。 南·則此事可及。 南·則此事可及。

---紫片院祭 城更來 規 見 其 職

解 樂

120 ・列狀段同時を開 一旦性身 個他美籍客生,健

能有所車之地 問話以**牌**字般

Total mines

隨 **重**

以有共壓約會,不過我們 以不必麻煩各位送我了。 以不必麻煩各位送我了。 以不必麻煩各位送我了。 以不必麻煩各位送我了。 以不必麻煩各位送我了。 以不必麻煩各位送我了。 以表表要才可以趕到B夜期 以表表要才可以趕到B夜期 似再人的叫約 與有的趣不東

日五廿月三年一六九一曆公年十五國民華中

歌

古

太也人際記也一

小姐喜歌喝 才為我們唱

帆好像洞悉我。 們的東子吧· 你 知果沒 一如果沒 一

提出三吃,己頭,一來文早用要沒而

L外一來文早用要沒而 出些給治餐來吃用是一 ,意性要的供的的終不

的。 · 那怕是上吃龍肝鳳胆, 近報。 · 那怕是上吃龍肝鳳胆, 工桐卿道。 王桐卿道。 王桐卿道。

也 會 關 見

迫人,那有不畏懼的,太監是吃軟不吃硬的, 版是皇上正在用院 膳·怎好 的不馨相 說王道桐

一方人是可愛的動物,一高橋元輕 一方人是可愛的動物,一高橋元輕

容雪